



TurismoSDR - #santanderciudad

SANTANDER

TOURIST MAP OF SANTANDER

turismo.santander.es/en



HISTORY

Its origin dates back to Roman times. It was originally known as Portus Victoriae (Port of Victory) and was renamed Portus Sancti Emetrii on the arrival of the heads of San Emetriio and San Celedonio, the patron saints of Santander. King Alfonso VIII granted it a municipal charter in 1187 which led to its economic and social development. In 1248 Cantabrian seamen took part in the conquest of Seville, which is reflected in the coat of arms of Santander with its Tower of Gold, ship, and chains. King Fernando VI awarded it the title of city in 1755 and during the 18th and 19th centuries it became an important commercial port linking Castile with the American colonies. 1893 saw the explosion of the ship Cabo Machichaco and in 1941 there was a great fire that destroyed the city centre. In 1847 the first advertisement of the "Baños de Ola" appeared and Santander became the summer residence of the Royal Family from 1913 to 1930 thanks to the Palacio de La Magdalena, which was a gift from the city.

GETTING ABOUT



ON FOOT

The city centre can be explored on foot as the distances are relatively short. Moreover, the city has a funicular, ramps, and escalators to make movement easy on steep slopes.



BY CAR

In the city centre there is a BLUE ZONE (OLA) which operates from 10.00 to 14.00 h and from 16.00 to 20.00 h from Mondays to Fridays and from 10.00 to 14.00 h on Saturdays. The hourly rate is 1.45€ and parking is allowed for up to 2 hours.



BY BOAT

Two companies allow you to get to know the city from the bay:

BAHÍA TOURS
www.santanderbahia.com
LOS REGINAS
www.lostreginas.com



BY CITY BUS

Getting around Santander by bus is a good option. A bus ticket costs 1.30€. For your convenience you can buy a rechargeable card at tobacconists' or kiosks. Information:
www.tusantander.es

GEOGRAPHY

Santander is a linear city of 35 km² which in addition to the capital of the province also includes the settlements of Cueto, Monte, San Román de la Llanilla and Peñacastillo. It has a maritime climate which means that temperatures vary between 25 degrees in summer and 10 degrees in winter. The city's most outstanding natural feature is its bay, which belongs to the Club of the Most Beautiful Bays in the World. There are 13 beaches, three of which face the bay: Los Peligros, La Magdalena, and Bikini, while the remainder face the open sea. The most crowded are those of El Sardinero, where we can find the Beaches of El Camello, La Concha, and the Primera Playa and Segunda Playa (First and Second Beaches) of El Sardinero (the most popular in the city). As smaller, wilder, and less accessible beaches we have those of Los Molinucos and Mataleñas, which are a little further away from the city centre, and those of El Bocal, Rosamunda, and the Virgen del Mar on the north coast.



BY TAXI

The following taxi companies provide their services in Santander:

RADIO TAXI SANTANDER
942 333 333
TELE TAXI
942 369 191 / 942 343 434



BY TUSBIC BIKE

This bicycle service is available 24h and 365 days of the year. A total of 200 bikes are available for users and distributed at 15 stations strategically located throughout the city. Information:
www.tusbic.es



BY TOURIST TRAIN

The easiest way of getting to know the Península de La Magdalena is by hopping on the tourist train that runs through the park. The trains are accessible and the carriages are heated in winter. Information: 695 671 845



BY TOURIST BUS

These buses also allow you to move about Santander easily. Follow an itinerary and get to know the city and its magnificent panoramic views. Information:
www.santanderjour.com

URBAN ROUTES

SANTANDER FOR MONUMENTS AND FOR SHOPPING

● Plaza Pombo → Club de Regatas → Plaza de Cañadio
→ Fundación Botín → Río de la Pila ● Funicular → Banco Santander
→ MUPAC (Cantabria Prehistory and Archaeology Museum)
→ Mercado del Este (Market) → Calle Arrabal → Calle del Medio
→ Church of El Sagrado Corazón → Air-Raid Shelter → Plaza Porticada
→ Medieval Walls Archaeological Centre → Shopping streets (Calvo Sotelo, Juan de Herrera, San Francisco) → Town Hall Square
→ Mercado de la Esperanza (Market) → MAS (Art Museum)
→ Menéndez Pelayo Library → Shopping streets (Burgos, Alameda de Oviedo, San Fernando, Vargas) → Cuatro Caminos ● Bullring.



MARITIME SANTANDER

● Plaza Atarazanas → Cathedral → Interpretation Centre of the History of the City → Beginning of the Santander Fire Route → Plaza Alfonso XIII → Interpretation Centre of the Old Quays → Centro Botín → Grúa de Piedra (Stone Crane) → Jardines de Pereda (Gardens) → Palacete del Embarcadero → Paseo Marítimo → Los Raqueros → Puertochico
Casimiro Sainz → Tetuán → Paseo de la fama (Walk of Fame)
→ Castelar → Planetarium → Gamazo Wharf → Palacio de Festivales (Theatre and Concert Hall) → Maritime Museum → Playa y Senda de Los Peligros (beach and path) ● Playa de La Magdalena (Beach).



MAGDALENA AND EL SARDINERO

● Avenida Reina Victoria → Península de La Magdalena → Playa de El Camello (Beach) → Playa de La Concha (Beach) → Primera Playa of El Sardinero (First Beach of El Sardinero) → Plaza de Italia → Gran Casino Sardinero → Fuente de Cacho (Fountain) → Jardines de Piquio (Gardens) → Segunda Playa of El Sardinero (Second Beach of El Sardinero) → Parque de Mesones ● Viewpoint (Chiqui) → Grounds of El Sardinero → Exhibition Centre → Sports Hall → Parque de Las Llamas → Campus of the University of Cantabria → Puente Arenas (Arenas' Bridge) ● Escenario Santander.



PATHS

PARQUE DE LAS LLAMAS 2 km

With a surface area of 11 hectares this urban park is considered to be the lung of Santander.



MATALEÑAS - CABO MAYOR 2.5 km

This path on the seafloor takes us from the Segunda Playa of El Sardinero to the Cabo Mayor Lighthouse.



NORTH COAST PATH 12.5 km

Enjoy the sea, the cliffs, and the peace and quiet. This path links the Cabo Mayor Lighthouse and the Virgen del Mar.



PEÑACASTILLO CRAG ROUTE 2.3 km

On this route you can enjoy nature and impressive views of the city.



SHOPPING

Santander shopping scene is characterized by a great variety of establishments; the most modern and alternative shops coexist with traditional businesses and shops selling specialized products.

The shopping areas of the city can be classified in six main groups and are marked on the map in blue:

Alameda de Oviedo: Known for its fashion and food shops. **Town Hall:** Fashion, accessories, and food shops predominate.

Cathedral: This area contains most of the best known chains and franchises.

Old Quarter: It has become an essential shopping area.

Puertochico: It stands out for its specialized shops in all sectors.

Barrio Pesquero (Fishing Quarter), Castilla-Hermida: Two wide avenues near the Barrio Pesquero with a wide variety of products to buy.

La Maruca, San Román and Cueto: Charming spots where you can sample good fish and shellfish.

ANILLO CULTURAL



The concentration of various outstanding exhibition centres in a small area make up a first-rate tourism and cultural asset. They are all included in a small imaginary circle drawn on the urban network of the city centre: the so-called Anillo Cultural (Cultural Route). This route proposes a visit to seven exhibition centres. Information: www.anillocultural.com

INFORMATION

Centro Arqueológico de la Muralla Medieval (Medieval Walls Archaeological Centre)

Plaza de Velarde (Porticada), s/n

39001 Santander

942 203 099

RESERVATIONS

It is necessary to book in advance

entradas.anillocultural.com

942 203 099

CULTURAL AGENDA

AGENDA AÚNA brings together a large part of the cultural events of Santander. It is available on the websites turismo.santander.es/en and santandercreativa.com or in Google Play and App Store.



FESTIVALS



Virgen del Mar: The Monday after Whit Sunday
San Juan: 24th June
Baños de Ola: July - a Festival of Regional Tourist Interest
El Carmen: 16th July
Santiago: 25th July and the *Semana Grande* (Local Festival Week)

The *Semana Grande* is the most important and entertaining week of festivals in Santander with its own unique atmosphere and gastronomic stalls, all kinds of activities, concerts, fairs, and endless other proposals.

Santos Mártires: 30th August

PLANS WITH CHILDREN



www.forestalpark.com

Santander is a perfect destination if you are travelling with children. The Cantabrian capital has a multitude of spaces and activities aimed at kids that will be enjoyed by the whole family. Santander has a large number of cultural events and museums such as Museo de Prehistoria y Arqueología de Cantabria (MUPAC) (Prehistory and Archaeology Museum), Cantabria Maritime Museum, which is ideal for finding out the secrets of the sea and enjoying its impressive aquarium. The planetarium is suitable for children who are always looking at the sky. There are many parks in the city where they can play in the open air, such as the Península de La Magdalena with its recreational area and the marine park, Parque de Mataleñas and its central wood, Parque de las Llamas, or Adventure and zipline park, which is perfect for the most adventurous, to give but a few examples.

Another option is to enjoy a sea trip or one of the festivals held throughout the year such as the European Magic and Visuals Fair which is held in May.

To get to know all these options enquire at a Tourist Office or visit turismo.santander.es/en

VISITING HOURS

SANTA MARÍA DE LA ASUNCIÓN CATHEDRAL

Plaza del Obispo José Eguño y Treco, s/n - Tel. 942 226 024
Monday to Friday 10.00 to 13.00 h. - 16.30 to 19.00 h.
Mass 11.00 - 18.30 h.
Saturday 10.00 to 13.00 h. - 16.30 to 20.00 h.
Sunday and holidays 10.00 to 13.00 h. - 17.00 to 21.00 h.
Mass 12.00 - 13.00 h. - 17.00 - 20.00 h.

► Guided tours in July and August
Entry together with the Church of El Cristo

► Visits: Adults 1€ / children 0.50€ (free for children under 10)
During mass the Cathedral is not open to visitors

► Closed from Sunday afternoon to Tuesday morning
► Guided tours 2€

CIRIEGO CEMETERY

Batería de San Pedro, La Maruca
Tel. 942 203 055 - Reservas
Tuesday to Sunday 09.00 to 15.00 h.
► Closed on Monday
► Free entry

San Román de la Llanilla - Tel. 942 331 987

All year round: 9.00 to 18.00 h.

MEDIEVAL WALLS ARCHAEOLOGICAL CENTRE

Plaza de Velarde - Tel. 942 203 099
Arrange a visit. entradas.anillocultural.com
► Closed from Sunday afternoon to Tuesday morning
► Guided tours 2€

CENTRO BOTIN

Muelle de Albareda, s/n - Tel. 942 047 147
Tuesday to Friday 10.00 to 20.00 h.
Saturday and Sunday 10.00 to 21.00 h.
► Closed on Monday
► Closed on 1st January and 25th December
► Consult prices

DOCTOR MADRAZO CULTURAL CENTRE

Calle Casimiro Sainz, 7 - Tel. 942 203 100
Monday to Friday 09.00 to 14.00 h.
► Closed on Saturday and Sunday

CABO MAYOR LIGHTHOUSE ART CENTRE

Faro de Cabo Mayor - Tel. 942 203 648
15th July to 15th September
Tuesday to Friday 11.00 to 13.30 h.
Saturday and Sunday 12.00 to 14.00 h.
Tuesday to Saturday 18.00 to 21.00 h.
► Closed on Monday
16th September to 14th July
Tuesday to Friday 10.00 to 13.30 h.
Saturday and Sunday 11.30 to 14.30 h. - 16.30 to 20.00 h.
Friday and Saturday 11.30 to 14.30 h. - 16.30 to 20.00 h.
► Closed on Monday
► Free entry

SANTANDER PHOTOGRAPHIC ARCHIVE CENTRE (CDIS)

Calle Magallanes, 30 - Tel. 942 20 30 27
Tuesday to Friday 11.00 to 14.00 - 16.00 to 21.00 h.
Saturday, Sunday and holidays 11.00 to 14.00 h.
► Closed on Monday
► Free entry

INTERPRETATION CENTRE OF THE HISTORY OF THE CITY

Santander Cathedral - Tel. 942 203 099
Arrange a visit. entradas.anillocultural.com
► Closed from Sunday afternoon to Tuesday morning
► Guided tours 2€

MUSEO DEL AGUA (WATER MUSEUM)

Pronillo - Tel. 942 357 399 - Arrange a visit.
► Free entry

SPORTS MUSEUM

Avenida Alcalde Vega Lamera, s/n - Tel. 942 203 072
Permanent Cantabrian Sport Exhibition
Monday to Saturday 10.00 to 13.00 h.
Monday to Friday 17.00 to 20.00 h.
► Closed on Sunday and holidays

INTERPRETATION CENTRE OF THE OLD QUAYS

Plaza Alfonso XIII - Tel. 942 203 099
Arrange a visit. entradas.anillocultural.com
► Closed from Sunday afternoon to Tuesday morning
► Guided tours 2€

INTERPRETATION CENTRE OF THE COAST, LA MARUCA

Batería de San Pedro, La Maruca
Tel. 942 203 055 - Reservas
Tuesday to Sunday 09.00 to 15.00 h.
► Closed on Monday
► Free entry

RÍO DE LA PILA - GENERAL DÁVILA FUNICULAR

Calle Río de la Pila
Runs daily 6.00 to 24.00 h.
► A free service

CHURCH OF EL SANTÍSIMO CRISTO

Calle Somorrostro, s/n - Tel. 942 211 563
1st June to 30th September
Daily 8.00 to 13.00 h. - 16.00 to 20.00 h.
Rest of the year
Daily 8.00 to 13.00 h. - 17.00 to 20.00 h.
Masses Monday to Friday 8.15 - 10.00 h. - 11.30 - 19.30 h.
Saturday and the day before holidays 13.15 - 18.00 h. - 20.30 h.
► Guided tours in July and August
Joint entry with the Cathedral
► Visits: Adults 1€ / children 0.50€ (free for children under 10)
During mass the Cathedral is not open to visitors

MERCADO DE LA ESPERANZA (MARKET)

Plaza de la Esperanza
Monday to Friday 09.00 to 14.00 h. - 17.00 to 19.30 h.
Saturday 09.00 to 14.00 h.

CANTABRIA MUSEUM AND ASSOCIATION OF FRIENDS OF THE RAILWAY

RENFE station: access through the RENFE car park - Tel. 942 203 000 / 942 203 001
Arrange a visit. <https://bit.ly/3S8uVYr>
► Free guided tour

PARQUE DE MATALENAS

11th September to 30th June
Monday to Thursday 09.00 to 14.00 h. - 15.00 to 18.00 h.
Friday 09.00 to 14.00 h.
11th July to 31st August
Monday to Friday 09.00 to 15.00 h.

PENÍNSULA DE LA MAGDALENA

Summer 6.00 to 22.00 h.
Rest of year 9.00 to 20.00 h.
Tourist Train - Tel. 695 671 845
Marine Park feeding time
Seals and sea lions: every day at 12.15-17.00 h
Penguins: every day at 12.00 and 17.30 h.
► Free entry

PLANETARIUM

Calle Gamazo, School of Navigation.
Tel. 942 201 317 - Arrange a visit.
► Guided tours 1,50€

AIR-RAID SHELTER

Plaza del Príncipe - Tel. 942 203 099
Arrange a visit. entradas.anillocultural.com
► Closed from Sunday afternoon to Tuesday morning
► Guided tours 2€

CANTABRIA MARITIME MUSEUM (MMC)

Calle San Martín de Bajarra, s/n - Tel. 942 274 962
Summer - 1st May to 30th September
Tuesday to Sunday 10.00 to 13.30 h. -
Winter - 1st October to 30th April
Tuesday to Sunday 10.00 to 18.00 h. -
► Closed on Monday
► Closed on 24th, 25th, and 31st December and on 1st and 6th January
Possible guided tours for groups
(last recommended entry 19.30 h.)
** (last recommended entry 17.00 h.)
► Consult prices

PALACETE DEL EMBARCADERO

Muelle Calderón, s/n - Tel. 942 203 600
Summer - 15th July to 14th September
Tuesday to Sunday 11.30 to 13.30 h. - 18.00 to 21.00 h.
16th September to 14th July
Tuesday to Friday 17.00 to 20.30 h.
Saturday 11.30 to 14.30 h. - 17.00 to 20.30 h.
Sunday 11.30 to 14.30 h.
► Closed on Monday

PALACIO DE LA MAGDALENA

Península de La Magdalena - Tel. 942 203 084
► Guided tours 3€ - entradas.anillocultural.com
For 20 people or more an official Cantabria guide is compulsory
Consult opening hours
Children under 9 free

SMART SANTANDER DEMONSTRATION CENTRE

Smart Santander Demonstration Centre
Avda. de General Dávila, 129-A
(Palacio de Riva - Herrera)
Groups must arrange their visit in advance:
Tel. 942 203 000 / 942 203 001
Arrange a visit. <https://bit.ly/3S8uVYr>
► Free guided tour

PARQUE DE MATALENAS

11th September to 30th June
Monday to Thursday 09.00 to 14.00 h. - 15.00 to 18.00 h.
Friday 09.00 to 14.00 h.
11th July to 31st August
Monday to Friday 09.00 to 15.00 h.

PENÍNSULA DE LA MAGDALENA

Summer 6.00 to 22.00 h.
Rest of year 9.00 to 20.00 h.
Tourist Train - Tel. 695 671 845
Marine Park feeding time
Seals and sea lions: every day at 12.15-17.00 h
Penguins: every day at 12.00 and 17.30 h.
► Free entry

PLANETARIUM

Calle Gamazo, School of Navigation.
Tel. 942 201 317 - Arrange a visit.
► Guided tours 1,50€

AIR-RAID SHELTER

Plaza del Príncipe - Tel. 942 203 099
Arrange a visit. entradas.anillocultural.com
► Closed from Sunday afternoon to Tuesday morning
► Guided tours 2€

SPORTS MUSEUM

Avenida Alcalde Vega Lamera, s/n - Tel. 942 203 072
Permanent Cantabrian Sport Exhibition
Monday to Saturday 10.00 to 13.00 h.
Monday to Friday 17.00 to 20.00 h.
► Closed on Sunday and holidays

MUSEO DEL AGUA (WATER MUSEUM)

Pronillo - Tel. 942 357 399 - Arrange a visit.
► Free entry

INTERPRETATION CENTRE OF THE HISTORY OF THE CITY

Santander Cathedral - Tel. 942 203 099
Arrange a visit. entradas.anillocultural.com
► Closed from Sunday afternoon to Tuesday morning
► Guided tours 2€

MUSEO DEL AGUA (WATER MUSEUM)

Pronillo - Tel. 942 357 399 - Arrange a visit.
► Free entry

SPORTS MUSEUM

Avenida Alcalde Vega Lamera, s/n - Tel. 942 203 072
Permanent Cantabrian Sport Exhibition
Monday to Saturday 10.00 to 13.00 h.
Monday to Friday 17.00 to 20.00 h.
► Closed on Sunday and holidays

MUSEO DEL AGUA (WATER MUSEUM)

Pronillo - Tel. 942 357 399 - Arrange a visit.
► Free entry

INTERPRETATION CENTRE OF THE HISTORY OF THE CITY

Santander Cathedral - Tel. 942 203 099



- ### HEADING
- PILGRIMS' HOSTEL
 - TOILETS
 - LIFT
 - FIRE STATION
 - TOURIST BUS
 - PEDESTRIAN STREETS
 - SEMI-PEDESTRIAN STREETS
 - GOLF COURSE
 - WAY OF SAINT JAMES
 - CAMP-SITE
 - RECREATIONAL AREA FOR DOGS
 - CYCLE LANE
 - SHOPPING CENTRES
 - POST OFFICE
 - BUILDINGS OF INTEREST
 - STAIRS
 - ESCALATORS/MECHANICAL RAMPS
 - BUS STATION
 - TRAIN STATION
 - TUSBIC STATIONS
 - LIGHTHOUSE
 - FUNICULAR
 - PETROL STATION
 - HOSPITALS AND HEALTH CENTRES
 - CHURCH
 - TOURIST INFORMATION
 - INFORMATION ON THE BACK
 - MUSEUM
 - CAR PARK
 - CAMPER VAN PARK
 - PARKS AND GARDENS
 - SUPERVISED BEACH
 - ACCESSIBLE BEACH
 - BEACH WITH SHOWERS
 - LOCAL POLICE
 - NATIONAL POLICE
 - POINT OF TOURIST INTEREST
 - ARCHAEOLOGICAL REMAINS
 - TAXI
 - TOURIST TRAIN
 - ACCIDENT AND EMERGENCY
 - PANORAMIC VIEW
 - SHOPPING AREA
 - RESTAURANT AREA
 - MIXED AREA

- ### URBAN WALKS AND PATHS
- SANTANDER FOR MONUMENTS AND FOR SHOPPING
 - MARITIME SANTANDER
 - MAGDALENA AND EL SARDINERO
 - MATALEÑAS - FARO CABO MAYOR
 - COAST PATH

- ### USEFUL TELEPHONE NUMBERS
- Emergencies - 112
Local Police - 092
National Police - 091
Health emergencies - 061
Fire station - 080
ADIF RENFE - 902 320 320
RENFE Ancho Métrico - 942 209 522
Airport - 942 202 100
Brittany Ferries - 942 360 611
Bus station - 942 211 995
Radio Taxi - 942 333 333
Tele Taxi - 942 369 191 / 942 343 434
- Urban transport - 942 200 648
Tusbic - 900 900 722
Tourist train - 695 671 845
Traffic information - 900 123 505
Post office - 902 197 197
Weather Information - 902 531 111
Municipal sports centre - 942 200 800
Espacio Joven - 942 203 028 / 942 203 029
Hotel and Catering Association - 942 367 030
Rural Tourism Association - 942 217 000
Citizens' Advice Bureau (OMIC) - 942 200 742

- ### POINTS OF INTEREST
- Alameda de Oviedo
 - Town Hall
 - Bank of Spain
 - Reina Sofía Associated Centre
 - Banco Santander
 - Barrio Pesquero (Fishing quarter)
 - Cantabria Central Library
 - Menéndez Pelayo Library
 - Mataleñas Golf Course
 - Grounds of El Sardinero
 - Menéndez Pelayo House-Museum
 - Santa María de la Asunción Cathedral
 - CEAR "Príncipe Felipe" Sailing Centre
 - Ciriago Cemetery
 - Medieval Walls Archaeological Centre
 - Centro Botín
 - Doctor Madrazo Cultural Centre
 - Cabo Mayor Lighthouse Art Centre
 - Santander Photographic Archive Centre (CDIS)
 - Interpretation Centre of the History of the City
 - Interpretation Centre of the Old Quays
 - Interpretation Centre of the Coast
 - "Ruth Beitia" Municipal Sports Complex
 - Post Office and Telegraph Service
 - Gamazo dock and Gamazo dune
 - Escenario Santander
 - "Los Reginas" Boat trips
 - "Santander Bahía Tours" Boat trips
 - Cabo Mayor Lighthouse
 - Adventure and zipline park
 - Fuente de Cacho (Fountain)
 - Río de la Pila Funicular
 - Gran Casino
 - Grúa de Piedra (Stone Crane)
 - Hotel Real
 - Church of la Anunciación (La Compañía)
 - Church of el Sagrado Corazón (Jesuits)
 - Church of Santísimo Cristo
 - Church of Santa Lucía
 - The Santander Fire (beginning of route)
 - Mouro Island
 - Jardines de Pereda (Gardens)
 - Jardines de Piquio (Gardens)
 - La Maruca
 - Mercado de La Esperanza (Market)
 - Mercado de Puerto Chico (Market)
 - Mercado Del Este (Market)
 - Mercado Plaza de México (Market)
 - Monument to Los Raqueros and José Hierro
 - Cantabria Museum and Association of Friends of the Railway
 - Cantabria Prehistory and Archaeology Museum (MUPAC)
 - Museo del Agua (Water Museum)
 - Cantabria Maritime Museum (MMC)
 - Palacete del Embarcadero
 - Sports Centre and Sports Museum
 - Exhibition Centre
 - Palacio de Festivales (Theatre and Concert Hall)
 - Palacio de Riva-Herrera
 - Panteón del Inglés (Graveyard)
 - Parque de Las Llamas
 - Parque de Mataleñas
 - Walk of Fame of Tetuán
 - Península and Palacio de La Magdalena
 - Planetarium
 - Plaza de Cañadio
 - Bullring
 - Plaza Pombo
 - Plaza Porticada
 - Santander Maritime Club
 - Air-Raid Shelter
 - SANTANDER in sculptured letters

- ### Tourist Offices
- Jardines de Pereda
Tel. 942 203 000 / 942 203 001
turismo@santander.es
Sardinero (open during the season)
Tel. 942 203 009

© 2018 SANTANDER DE SANTANDER. Copyright. CREATIVAS. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced without the prior written permission of the publisher. Printed in Spain. Printed by: Ediciones de Teledifusión.